

Le PRÉSIDENT: Je vais en donner lecture.

*Canadian Exporters' Association*  
20 Temperance street,  
Toronto 1, Ont.

Le 18 juin 1951.

M. Hughes Cleaver, député,  
Président du Comité permanent  
de la Banque et du Commerce,  
Chambre des communes,  
Ottawa, Ontario.

Cher monsieur Cleaver,

Nous avons reçu cet après-midi, le 18 juin, votre lettre invitant l'Association des exportateurs canadiens à présenter un exposé au Comité de la banque et du commerce.

Votre comité comprendra, j'en suis sûr, que vu que vous discutez le sujet depuis plusieurs semaines et que vous devez terminer votre étude dans quatre jours, il nous est impossible de rédiger et de présenter un exposé suffisamment à temps pour que votre comité puisse l'examiner avant de terminer ses délibérations vendredi prochain. Il est également peu probable que dans le peu de temps qui s'est écoulé depuis l'annonce officielle des accords de Torquay on ait pu juger comme il convient l'utilité que ces accords peuvent avoir pour le Canada et c'est pourquoi il est douteux que notre appréciation de la situation, telle que nous la voyons actuellement, soit bien utile aux délibérations de votre comité.

Bien sincèrement,

CANADIAN EXPORTERS' ASSOCIATION,

John A. Marsh,

Gérant général.

Cette lettre a été suivie d'un télégramme en date du 20 juin que voici:

Toronto, le 20 juin 1951.

Hughes Cleaver, député,  
Président du Comité de la Banque et du Commerce,  
Chambre des communes,  
Ottawa.

Sujet Torquay. Le 10 mars j'ai adressé le télégramme suivant au ministre du Commerce: "L'Association des exportateurs canadiens vous prie d'accepter ses sincères félicitations pour le succès inattendu qu'ont remporté les négociateurs canadiens dans une situation des plus difficiles."

John A. Marsh,

Gérant général.

Le Comité désire-t-il que ces lettres soient consignées dans le compte rendu?

M. FLEMING: Je crois qu'il vaut aussi bien les faire toutes consigner.

Le PRÉSIDENT: Alors on n'aura qu'une seule proposition à faire. Le Comité désire-t-il que je donne lecture des autres lettres?

M. CRESTOHL: Avant de lire les autres documents, puis-je savoir si le Comité va terminer son mandat maintenant, ou bien s'il se réunira de nouveau à l'automne, soit tel qu'il est, soit autrement reconstitué? Le cas échéant, comme la correspondance dont vous venez de donner lecture indique le désir des auteurs d'avoir le